



# Le Trait d'union

Bulletin d'information de la Municipalité d'Eastman  
 Octobre 2013, Volume 13, numéro 5

[www.muneastman.ca](http://www.muneastman.ca)

## SOMMAIRE

Hommage à Danielle Simard.....	2
Sculpture du 125 <sup>e</sup> .....	2
Fête du patrimoine.....	2
125 ans d'histoire.....	3
Chroniques vertes.....	4
ARPELA.....	4
Assemblée du 3 septembre.....	5
Capsules loisirs.....	5
Bibliothèque.....	6
Mot de l'inspecteur.....	6
Club de l'âge d'or.....	6
Coop Santé.....	7
Candidats - élection municipale.....	8

## MOT DE CAROLINE RIOUX, PRÉSIDENTE D'ÉLECTION

Les élections municipales auront lieu le dimanche 3 novembre prochain. Ce sera le moment pour les citoyennes et citoyens d'exprimer leur droit de vote en choisissant les personnes pour les représenter. Choisir ceux et celles qui auront la responsabilité de servir les intérêts collectifs est certes un privilège que nous devons tous chérir. En ce sens, la participation en grand nombre des électeurs au scrutin du 3 novembre est un devoir qui mérite d'être exercé.

La liste des candidats au poste de maire et aux postes de conseillers ou conseillères est en dernière page de cette édition du *Trait d'union*. N'hésitez pas à la consulter.

En rappel, voici les dates importantes à retenir :

- **Jour du vote par anticipation** : 27 octobre 2013, de 12 h à 20 h
- **Jour du scrutin** : 3 novembre 2013, de 10 h à 20 h

Les bureaux de votes sont situés à l'hôtel de ville d'Eastman, au 160, chemin George-Bonnallie.

Pour obtenir de plus amples informations sur la procédure électorale, consultez les sites suivants :

[www.electionsquebec.qc.ca](http://www.electionsquebec.qc.ca) et [www.electionsmunicipales.gouv.qc.ca](http://www.electionsmunicipales.gouv.qc.ca).

Pour tout renseignement concernant l'élection municipale à Eastman, communiquez avec Caroline Rioux, présidente d'élection, au 450-297-3440, poste 25 ou, en son absence, avec Ginette Bergeron, secrétaire d'élection, au même numéro, poste 22.

## HOMMAGE ET REMERCIEMENTS À DANIELLE SIMARD

Danielle Simard aura siégé au conseil municipal au cours des 25 dernières années. Aussi, lors de l'assemblée de septembre, les membres du Conseil lui ont exprimé leur appréciation ainsi que la reconnaissance de l'ensemble des citoyens pour son dévouement.

Enfin, lors du congrès annuel de la Fédération québécoise des municipalités (FQM), cet organisme a décerné un méritas à M<sup>me</sup> Simard pour souligner son engagement dans sa communauté. À noter que notre conseillère était la seule femme parmi la trentaine de récipiendaires de ce méritas.



## SCULPTURE DU 125<sup>E</sup>

Dans le cadre des célébrations de son 125<sup>e</sup> anniversaire, la municipalité d'Eastman a fait créer une sculpture de bois par l'artiste Stéphane Robert. Le socle en fer forgé sur lequel repose l'œuvre est une création de M. Daniel Monette, résident d'Eastman. Pour admirer l'œuvre complète, témoignage de l'histoire ferroviaire de la municipalité, vous êtes conviés au dévoilement officiel qui se tiendra le 25 octobre prochain de 17 h à 19 h au bureau d'accueil touristique situé au 21, rue Lapointe.

...

## LA FÊTE DU PATRIMOINE

C'est à l'occasion de son 125<sup>e</sup> anniversaire que la municipalité d'Eastman a tenu un weekend de festivités les 24 et 25 août derniers sous le thème de la *Fête du Patrimoine*. Ce fut sous un soleil resplendissant qu'eurent lieu les nombreuses activités organisées par le comité avec la collaboration d'organismes, commerces et citoyens bénévoles. À cet égard, la municipalité tient à les remercier pour avoir créé un événement à leur image : rassembleur et charmant. Au nom de cette équipe, merci également à tous les citoyens et citoyennes d'Eastman et des alentours pour une participation si active.

### Samedi le 24 août

11 h à 16 h - Parc des sports

Les animaux du patrimoine, les produits du terroir et les activités familiales étaient à l'honneur en ce magnifique samedi au Parc des sports. C'est avec beaucoup d'enthousiasme que les représentants de F.G. Edwards PURINA, de la ferme du Windigo, de la Fédération des races patrimoniales du Québec et de l'Association du cheval canadien ont partagé leur passion des animaux avec les visiteurs de la journée. En plus de rencontrer les animaux, une dégustation de fromages faits de lait de vache canadienne était offerte, accompagnée de bouchées de pain des Avelines et de cidre de pommes, de prunes ou de poires.

Et que dire des saveurs d'ici offertes par les Serres Simard et les Beignes Dora... tout simplement succulentes ! Une fois repus, les visiteurs avaient le plaisir de tester quelques-uns des produits de la Savonnerie des Diligences.

Les artistes et leurs représentations du cheval canadien avaient également place lors de cette journée ! M<sup>me</sup> Carolle Beaudry, artiste-peintre, exposait quelques-unes de ses toiles tandis que l'artiste MALEM présentait ses œuvres en verre soufflé.

Autres activités : les discours de M. le Maire et des députés Pierre Reid et Pierre Jacob, distribution du cadeau souvenir de la fête, jeux gonflables et de kermesse, taureau mécanique, maquillage, table à dessin, tours de calèche, chasse aux trésors, tirage de la toile de M<sup>me</sup> Carolle Beaudry.

17 h à minuit

C'est avec plaisir que l'Association des pompiers d'Eastman prépara et servit à plus d'une centaine de participants un savoureux méchoui au sous-sol de l'Église Saint-Édouard d'Eastman. L'ambiance était festive et l'animation country en a fait bouger plusieurs.



**MC MONTY COULOMBE**  
 35 ANS S.E.N.C.  
 Avocat & avocats  
 234, rue Dufferin (bureau 200), Sherbrooke QC J1H 4M2  
 Tél.: 819-566-4466 Téléc.: 819-565-2891

**PME INTER**  
 NOTAIRES  
 Amélie Gérin, notaire  
 GÉRIN POMERLEAU COUTURE  
 NOTAIRES s.e.n.c.  
 Notaires et conseillers juridiques  
 324, rue Principale Ouest, Magog QC J1X 2A9  
 Tél.: 819-843-3793 Téléc.: 819-843-7699 agerin@notarius.net

**BRISSON RICHARD Inc.**  
 LE GROUPE EXPERT DRAINS  
 530 Ch. George-Bonnallie | Eastman | Québec J0E 1P0 | 450-297-0297  
 1-866-479-6441 | [www.expertdrains.com](http://www.expertdrains.com) | Estrie



### Dimanche 25 août

La matinée du 25 août débuta avec une célébration eucharistique à la paroisse Saint-Édouard d'Eastman. Le défilé des drapeaux des organismes et associations d'Eastman ainsi que la plantation de l'arbre du 125<sup>e</sup> par la SEVE et la remise d'un ruban commémoratif aux participants furent quelques-uns des moments marquants de la cérémonie.

La matinée ainsi que les festivités se terminèrent au Club de l'âge d'or où un brunch était servi par une équipe attentionnée et costumée d'époque. Certains accompagnements du brunch provenaient d'entreprises locales telles que les Beignes Dora, l'Érablière Simard & Côté et les Serres Simard. Plusieurs photos et objets historiques, gracieusetés du Centre d'affaires Eastman, des Antiquités chez Rosalie et de Mme Dorothy Baranek, étaient exposés sur les murs.



Merci aux membres du comité organisateur pour leur implication et aux commanditaires : Municipalité d'Eastman ; MRC Memphrémagog ; Culture et communications Québec ; Pierre Reid, Député d'Orford ; Les Trois Grâces ; B&B O'Loriot ; Caisse Desjardins du Lac-Memphrémagog.

Pour ceux et celles qui étaient absents au moment des festivités, des cadeaux souvenirs sont toujours disponibles. Il vous est possible de les récupérer à l'hôtel de ville durant les heures d'ouverture.

...



### 125 ANS D'HISTOIRE

La municipalité d'Eastman et ses citoyens auront célébré avec succès leur 125<sup>e</sup> anniversaire par la fête du patrimoine les 24 et 25 août derniers.

C'est principalement en raison de sa situation géographique favorisant le déploiement de réseaux de transport et l'exploitation de ses richesses naturelles, notamment forestières et minières, que la municipalité d'Eastman a été fondée en 1888.

Depuis son origine, les éléments fondamentaux de la géographie d'Eastman, bien qu'altérés, demeurent reconnaissables. Lacs et montagnes sont encore bien en place, mais ce qui gravite autour a bien changé. Notre rapport à la forêt et à nos réseaux de transport ne sont plus les mêmes. La forêt était à l'origine une source essentielle de matériaux, de nourriture et de revenus ; les trains s'arrêtaient à Eastman pour faire le plein de charbon de bois. On allait en forêt pour l'essentiel et maintenant de plus en plus pour des activités récréotouristiques, comme les sentiers pédestres, les gîtes en forêt etc. Et nos réseaux routiers nécessaires à la survie des premières familles de la fin du XIX<sup>e</sup> siècle favorisent au XXI<sup>e</sup> les activités de loisir.

Au transport ferroviaire s'est ajouté le train routier ; les hordes de motocyclistes boomers partagent maintenant la route avec ceux et celles qui doivent l'emprunter pour le travail. Il aura fallu peu de temps, mais beaucoup de labeur, pour défricher nos premières routes et paver l'autoroute. À peine quelques générations auront suffi pour que les diligences d'autrefois cèdent le passage au vélo-carbone-multicolore.

Mais l'histoire n'est pas qu'une succession d'événements chronologiques et de bonds technologiques, elle est aussi le résultat d'efforts de certains pour les inscrire dans la durée et faire en sorte que l'on puisse ainsi s'en rappeler, s'y référer. À cette enseigne, la société d'histoire d'Eastman a conçu et installé des panneaux d'interprétation de lieux et d'événements historiques. On peut repérer leurs emplacements sur le site internet de la municipalité. On peut encore se procurer au presbytère de l'Église St-Édouard un exemplaire du livre du centième anniversaire d'Eastman relatant son histoire depuis ses origines par des documents, des photographies, des témoignages, des données sur le coût de la vie et la façon de l'organiser. Un livre précieux, de proximité, qui nous permet comme un album de famille, de reconnaître les siens et ce qui leur est arrivé. Ce livre peut également être emprunté à la bibliothèque municipale.

En vous rendant au presbytère, j'attire votre attention sur un nouveau symbole historique eastmanoïse dont nous devons aussi prendre soin : l'arbre du 125<sup>e</sup> planté devant l'église après la célébration eucharistique du 25 août par une communauté endimanchée.

Cette fête du patrimoine aura également été l'occasion de souligner l'importance de prendre soin d'une autre dimension de notre héritage, celle de notre patrimoine vivant, en l'occurrence celui des animaux de race canadienne. On pouvait les voir le samedi 24 parce que des personnes qui se consacrent à leur préservation se sont joints aux marchands locaux pour accueillir les visiteurs au Parc des sports. On a pu constater que c'est par la persévérance de ceux qui veulent reproduire ces races de chevaux, bovins, poules, et autres qui nous ont nourris et servis, que des générations futures pourront les apprécier et comprendre la capacité d'adaptation, le savoir-faire et les valeurs de ceux qui les ont précédés.

Collaboration spéciale, Yves Racicot

...

### CHRONIQUES VERTES D'EASTMAN

par Joanie Brière, inspectrice en environnement

#### Préparez-vous !

#### Le bac brun sera à vos portes bientôt !

Cher citoyenne, chère citoyen,

La municipalité d'Eastman est fière d'annoncer que la collecte du compost s'amorcera en janvier 2014. Cette 3<sup>e</sup> collecte permettra de détourner des tonnes de matières organiques (restes de table, viandes, résidus verts et plus encore) des sites d'enfouissement. Les avantages sont indéniables : diminution des coûts d'enfouissement d'environ 20 %\*, diminution du nombre de collectes des déchets passant de 26 à 13 favorisant une diminution de nos émissions de gaz à effet de serre et, surtout, amélioration de la performance de valorisation globale de nos matières résiduelles.

Afin de bien vous préparer à la collecte du compost, la municipalité effectuera une distribution à toutes les portes : un bac de 240 litres dans lequel vous trouverez un bac à comptoir, un paquet de 20 sacs compostables et le guide de gestion des matières résiduelles édition 2014.

Le guide vous informera des modalités de collectes, des divers services d'écocentre et de collectes spéciales. Une section spéciale sera consacrée à la gestion du compost (par exemple, comment diminuer les odeurs?) et enfin, un calendrier 2014 détachable y sera inséré en plus d'un autocollant spécial listant les matières compostables.



...

Vous compostez déjà ? Continuez ! Nous soutenons et encourageons le compostage domestique même si une collecte se met en place. Celle-ci sera un complément à votre compostage domestique.

Finalement, les commerces d'Eastman seront invités à participer au nouveau programme de recyclage et de compostage ; une nouvelle mention spéciale *Je suis ÉCOresponsable!* sera affichée sur les bacs des commerçants participants.

Bon compostage à tous !

\* Estimation selon la Régie intermunicipale de Coaticook (RIGDSC)

•

#### De nouveaux ilots de tri dans nos parcs municipaux

La municipalité installera sous peu du nouveau mobilier urbain dans ses espaces verts. Ce mobilier consistera en un îlot de tri à 3 compartiments : déchets, recyclage et compost. Le mobilier choisi est fabriqué au Québec et fait de matériaux recyclés. Au total, 12 ilots de tri seront implantés dans les parcs et édifices municipaux. Cette implantation visera à favoriser un lieu de collecte à 3 voies pour les citoyens, tant pour un usage permanent qu'événementiel, dans le but d'organiser des événements écoresponsables. Les ilots seront principalement financés à l'aide d'une subvention obtenue auprès de la *Table pour la récupération hors foyer*. Cette subvention est de l'ordre de 70 %.

#### Nomination au gala des prix d'excellence en environnement

La municipalité d'Eastman a été récemment proclamée finaliste au gala des prix d'excellence en environnement pour ses mérites dans l'amélioration de sa performance en gestion des matières résiduelles. Ce gala aura lieu le 22 octobre prochain à Sherbrooke. Souhaitons bonne chance à la municipalité !

...

### ARPELA : FIN DE L'ÉCHANTILLONNAGE DE L'EAU

Comme à chaque année, l'ARPELA (Association des résidents pour la protection de l'environnement du lac d'Argent) a procédé à six échantillonnages d'eau prélevés dans le lac d'Argent et ses affluents, selon un calendrier qui s'ajuste aux conditions climatiques. Le dernier échantillonnage a eu lieu le 6 septembre. Globalement, l'année 2013 a montré le maintien d'une qualité de l'eau aussi bonne qu'en 2012, mis à part quelques sites qui ont été revisités.

L'exception du 6 juillet, où des résultats plutôt inquiétants sont apparus, s'explique par un prélèvement des échantillons au moment où le niveau de l'eau était bas depuis quelques jours, au point où la circulation normale des eaux a été interrompue. La stagnation de l'eau qui en a résulté, couplée avec des conditions de forte chaleur, a créé une forte prolifération des bactéries coliformes. La situation était redevenue normale dès l'échantillonnage suivant.

Quelques membres ont signalé de petites éclosions d'algues bleu vert à certaines périodes, mais sans prolifération. La vigilance de chaque riverain demeure toujours nécessaire pour continuer de jouir d'un lac en santé. Les membres de l'ARPELA reçoivent sans frais les résultats de ces analyses de l'eau du lac. Pour devenir membre, il suffit de vous adresser à l'adresse suivante : [info@arpela.ca](mailto:info@arpela.ca).

...

## FAITS SAILLANTS DE L'ASSEMBLÉE DU CONSEIL DU 3 SEPTEMBRE 2013

• **MRC Memphrémagog** : Voici les principaux points de la dernière rencontre des maires : acquisition de radars portatifs qui pourront être prêtés aux municipalités après leur expérimentation dans une municipalité ; offre de la Table de récupération hors-foyer pour l'acquisition de matériel spécialisé de collecte sélective de déchets ; enfin, la demande d'Eastman pour agrandir son périmètre urbain a été refusée telle que présentée mais des ajustements mineurs devraient la rendre conforme aux attentes de la MRC.

### • Administration générale

- Dans le cadre de la construction de l'usine de traitement de l'eau potable, le 1<sup>er</sup> décompte des frais encourus a été accepté et, ainsi, le versement d'un montant de 246 941 \$ a été autorisé.

### • Loisirs, Parcs, terrains de jeux et Tourisme

- Club de motoneige Les Sans Peur : approbation de l'entente renouvelant la cession d'un droit de passage sur différentes portions du territoire de la municipalité, soit : passage KhartoumTraverse ; chemin des Diligences ; plage municipale (accès au Lac d'Argent) ; rue Martin, rue de la Grève ; terrain situé au 395, rue Principale ; passage sur le terrain de balle ; chemin et viaduc Bellevue ; rue des Érables

- Cette entente est toutefois assortie de conditions ; le Club :

- devra s'assurer de l'entretien et de la sécurité des usagers du sentier en tout temps ;
- sera responsable de maintenir une signalisation adéquate sur toute la longueur du sentier ;
- devra fournir à la municipalité son plan d'aménagement et de signalisation avant le début de la saison ;
- dégage la municipalité de tout recours contre elle en tant que propriétaire.

- Projet Missisquoi Nord

- La municipalité est membre de l'organisme Action Memphré-Ouest (AMO) regroupant les six municipalités suivantes : Canton de Potton, Bolton-Est, St-Étienne-de-Bolton, Austin, Stukely-Sud et Eastman. L'objectif d'AMO est de favoriser le développement touristique régional.

- Le conseil municipal a autorisé le dépôt d'une demande de financement auprès du Pacte rural. Ce projet, d'une valeur de 71 000 \$, vise une subvention de 23 100 \$ et une participation de la municipalité pour 11 000 \$.

### • Travaux publics

- Les membres du conseil ont rejeté la recommandation faite par le comité des travaux publics à l'effet d'acquiescer à un cinémomètre (radar de contrôle de vitesse) en espérant pouvoir emprunter régulièrement celui de la MRC.

- Municipalisation d'un tronçon de la rue de la Traverse : le conseil municipal a entériné la recommandation de la firme d'ingénieurs Exp concernant les travaux correctifs à effectuer en vue de la conformité aux normes. Aussi, le contrat de municipalisation pourra être signé dès l'acceptation desdits travaux.

- Le comité des travaux publics recommande au Conseil de maintenir pour quelques années un investissement minimum de 300 000 \$ par année pour la réfection des infrastructures routières, cela devant évidemment être évalué en novembre prochain par le nouveau conseil lors de la préparation du budget.

- Le Conseil a annoncé son intention de retirer les conteneurs pour les déchets et le recyclage actuellement en place au Domaine Monbel.

- La municipalité a maintenant reçu toutes les autorisations requises pour les travaux de réfection du barrage du lac Orford. Cependant, les travaux devront être reportés à juin 2014 car l'échéancier n'aurait pas permis de les compléter avant la période hivernale, ce qui aurait alors augmenté les coûts de 30 K \$ à 100 K \$ selon les consultants au dossier. À noter que l'entrepreneur a garanti le maintien des prix de sa soumission.

...

## CAPSULE LOISIRS

par Marie-Lou Laramée, coordonnatrice des loisirs

### Halloween 2013

C'est le **jeudi 31 octobre** prochain que se tiendra la 2<sup>e</sup> édition du *Village des bizarreries* au Parc des Sports dans le cadre de la fête d'Halloween. Pour ceux et celles qui aimeraient animer un kiosque pour distribuer des bonbons, il est toujours possible de s'inscrire en contactant la coordonnatrice des loisirs.

### Défilé de Noël 2013

Le traditionnel défilé de Noël aura lieu le 7 décembre prochain. Surveillez votre boîte aux lettres pour la programmation complète des activités.

### Retour sur les activités estivales

#### Fête de la pêche

Ce sont plus d'une douzaine d'élèves de la classe de 6<sup>e</sup> année de l'école du Val-de-Grâce qui, le vendredi 7 juin, ont participé au programme *Pêche en herbe* et obtenu leur certificat de pêcheur valide jusqu'à leurs 18 ans, en plus de recevoir une canne à pêche. Malgré le peu de soleil et l'apparence de pluie, quelque 50 pêcheurs étaient présents au barrage du Lac d'Argent le samedi 8 juin.

#### Fête Nationale

Le soleil et les familles étaient au rendez-vous la journée du 23 juin dernier ! Les activités étaient nombreuses et diversifiées pour plaire autant aux petits qu'aux grands : jeux gonflables, maquillage, vin d'honneur et gâteau du 125<sup>e</sup>, cours de zumba, chansonnier et disco, etc. Les feux d'artifices qui enflammèrent le ciel en soirée furent parmi les plus beaux des dernières années et l'hommage au 125<sup>e</sup> anniversaire de la municipalité ne passa pas inaperçu.

...

...



Du 1<sup>er</sup> au 31 octobre 2013  
PARTICIPEZ AU CONCOURS  
Visitez votre bibliothèque

## BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE

Le mois d'octobre est le mois des bibliothèques publiques en Estrie, et pour marquer cette occasion, nous vous invitons à venir visiter notre bibliothèque, ouverte les mercredis de 13 h à 17 h et de 19 h à 20 h et les samedis de 10 h à 14 h. Lors de votre visite, vous pourrez participer au concours soulignant l'événement, en vigueur du 1<sup>er</sup> au 31 octobre. Plusieurs liseuses et appareils photos numériques seront distribués lors du tirage organisé par l'association des bibliothèques publiques en Estrie, à Sherbrooke, le 15 novembre.

L'activité « Un livre, un village » tire à sa fin. Ceux et celles qui ont encore en leur possession un exemplaire du livre « La liste de mes envies » de Grégoire Delacourt, sont priés de le rapporter dès que possible. La clôture de l'événement aura lieu le jeudi 17 octobre à 14 h à la bibliothèque et sera animée par Josée Blanchette, chroniqueuse au Devoir. Vous êtes tous invités à venir partager vos commentaires sur cette œuvre qui a circulé tout au cours l'année dans notre village. Un tirage aura lieu à la fin de la rencontre.

À partir du mois de novembre, la bibliothèque sera dotée d'un nouveau portail interactif qui vous permettra d'avoir accès à votre dossier d'abonné en ligne plus facilement et surtout de pouvoir commencer à emprunter des livres numériques gratuitement. Un concours sera aussi mis en ligne afin de faire connaître ce nouveau service. Pour plus d'information, venez rencontrer nos bénévoles!

Notre activité annuelle de vente de livres usagés aura lieu les 9 et 10 novembre prochains, de 9h à 16h à la bibliothèque. L'argent amassé servira à l'achat de nouveautés. Nous vous attendons en grand nombre!

Un petit rappel : nos soirées de **Scrabble** sont toujours organisées à la bibliothèque le premier mercredi de chaque mois à 19h, dans une ambiance très conviviale et chaleureuse. Que vous soyez débutant ou joueur chevronné, il y en a pour tous les goûts ! Pour plus d'information, vous pouvez appeler M<sup>me</sup> Christiane Turgeon au 450-297-3235.

Et finalement, voici nos suggestions de lecture du mois :

- *Une femme aimée* d'André Makine
- *Les désorientés* d'Amin Malouf
- *Inferno* de Dan Brown
- *La vérité sur l'affaire Harry Québert* de Joël Dicker
- *Les prisonniers du Ciel* de Carlos Ruiz Zafon

## MOT DE L'INSPECTEUR

par Simon Provençal, inspecteur en urbanisme

Avec l'automne à nos portes, on prépare le terrain et nos cours et, bien sûr, on installe notre garage en toile. Voici la réglementation à ce sujet. Pensez à la sécurité routière si votre abri est près de l'emprise de la rue.

### Abri pour automobile (article 7.2.11)

Nonobstant toute autre disposition du présent règlement, il est permis d'installer un maximum de deux abris temporaires pour automobile aux conditions suivantes :

- Entre le 15 octobre d'une année et le 15 avril de l'année suivante, il est permis d'installer dans la voie d'accès au stationnement un maximum de deux abris temporaires conduisant ou servant au remisage d'automobile. Hors de cette période, l'abri temporaire doit être enlevé.
- Ces abris doivent être fabriqués en toile ou matériel plastique montés sur une ossature métallique, plastique ou synthétique.

### Clôture à neige (article 10.6.2)

La clôture à neige doit de plus être située à une distance d'au moins 1 m (3,2 pi) de la limite de l'emprise de rue et à une distance d'au moins 1,5 m (5 pi) d'une borne-fontaine. Ces distances de l'emprise concernent également tous les types de clôtures que ce soit en bois, en pvc ou en maille de fer.

Dans un autre ordre d'idée, l'automne et l'hiver sont des saisons de travaux intérieurs. On veut agrandir la cuisine, la salle de bain ou ajouter une chambre ? Pensez à vous informer auprès de votre inspecteur municipal si ces travaux demandent un permis.

...

## CLUB DE L'ÂGE D'OR

Les prochains bingos auront lieu les 26 octobre, 9 et 23 novembre et 7 décembre.

Nos brunchs seront les 20 octobre, 17 novembre et 15 décembre.

Une expo-vente de nos artisans se tiendra à la salle « La Missisquoise » du Club de l'âge d'or les 30 novembre et 1<sup>er</sup> décembre 2013. Cette exposition est offerte aux membres, que ce soit sculpture, artisanat, bijoux, chandelles, savons, etc... Pour avoir de plus amples informations ou pour louer une table, contacter Louise Lemire au 450-297-0728 ou par courriel à loulemire@gmail.com.

...



## COOP SANTÉ EASTMAN ET LES ENVIRONS

Par Jean-Guy Nadeau, président du conseil d'administration, Coop Santé Eastman

C'est avec grande fierté qu'au nom du conseil d'administration de la Coop Santé Eastman, je fais le point sur les derniers développements de la mise en route de notre projet. Nous sommes convaincus que ce projet saura répondre à un besoin de notre communauté et nous souhaitons que le plus grand nombre fasse également partie de cette belle aventure !

Lors de l'assemblée municipale du 1er octobre dernier, le conseil d'administration de la Coop Santé Eastman et les environs a tenu à présenter au conseil municipal d'Eastman et de chacune des municipalités participantes ses plus sincères et chaleureux remerciements. C'est grâce à leur appui que la Coop Santé Eastman pourra ouvrir ses portes très bientôt et remplir sa mission qui est, notamment, d'offrir des services de santé de première ligne et de contribuer à améliorer la qualité de vie des citoyennes et de citoyens d'Eastman et des municipalités environnantes.

### Une ouverture le 5 novembre

Beaucoup de travail a été réalisé depuis le printemps. Les travaux d'aménagement de la clinique sont presque complétés et la Coop sera prête à accueillir ses premiers clients dès le 5 novembre prochain.

D'ici là, des journées portes ouvertes sont organisées le dimanche 20 octobre et le jeudi 24 octobre prochains, et ce, afin d'offrir une occasion aux membres, partenaires et citoyens de visiter les lieux, de poser toutes leurs questions et de se familiariser avec les services et le fonctionnement de la coopérative. Une occasion à ne pas manquer pour adhérer à la Coop !

### Une clinique de vaccination à l'intention des membres de la Coop

De plus, la Coop Santé Eastman et les environs est fière d'offrir à ses membres une clinique de vaccination contre la grippe (influenza).

Cette activité aura lieu à la mi-novembre. La date et l'heure de cette vaccination seront confirmées lors des journées portes ouvertes.

### On prend le virage vert et en santé

Enfin, le conseil d'administration, supporté par le comité de consultation, endosse le principe d'intégrer de bonnes pratiques environnementales comme partie prenante de la fonctionnalité de la Coop afin de diminuer l'empreinte écologique de ses activités.

La Coop Santé Eastman verra donc à effectuer des choix écologiques et durables pour ses approvisionnements. Elle veillera à élaborer des stratégies pour éviter le suremballage des fournitures et l'utilisation de produits de nettoyage écologiques de niveau sanitaire. Enfin, elle portera une attention soutenue à la gestion des matières résiduelles.

Pour information, pour obtenir un formulaire d'adhésion ou pour nous rejoindre, la Coop Santé Eastman et les environs est maintenant présente sur le web : [www.coopsanteeastman.com](http://www.coopsanteeastman.com), courriel : [info@coopsanteeastman.com](mailto:info@coopsanteeastman.com)

...

## USINE D'EAU POTABLE

Les travaux de construction de la nouvelle usine d'eau potable vont bon train au coin du chemin d'Orford-sur-le-Lac et de la route 112. Cette construction de quelque 3 750 000 \$ a bénéficié d'une subvention du gouvernement du Québec de 66 %, soit une aide de 2 700 000 \$.

Les travaux devraient être terminés vers juillet 2014 ; ils sont réalisés par la firme Construction Longer de Sherbrooke et ce sont les consultants SM<sup>i</sup> qui soutiennent la municipalité dans ce dossier (plans et devis, supervision, ...).



...

## LISTE DES CANDIDATS INSCRITS PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

### Municipalité d'Eastman

#### MAIRIE

- M. Yvon Laramée
- M. Gérard Marinovich

#### POSTE DE CONSEILLER - SIÈGE NO 1

- M. Pierre Riverin
- M. Maurice Séguin

#### POSTE DE CONSEILLER - SIÈGE NO 2

- M. Sylvain Boisclair
- M. Jean-Maurice Fortin

#### POSTE DE CONSEILLER - SIÈGE NO 3

- Mme Nathalie Lemaire

Élue sans opposition

#### POSTE DE CONSEILLER - SIÈGE NO 4

- M. Jacques Favreau
- M. Michel Fréchette

#### POSTE DE CONSEILLER - SIÈGE NO 5

- M. Patrick McDonald
- M. Richard Normand

#### POSTE DE CONSEILLER - SIÈGE NO 6

- M. Antonio Barbieri
- M. Philippe-Denis Richard

**J.P. Cadrin & Ass. Inc.**  
évaluateur agréé

[cadrin@jpcadrin.ca](mailto:cadrin@jpcadrin.ca)

455 MacDonald, bureau 300, Magog (Québec), J1X 1M2  
tél.: 819-843-3635 téléc.: 819-843-0448

Donald Bonsant, urbaniste  
Directeur principal, aménagement,  
urbanisme et développement durable

**exp.**

150, rue de Vimy, Sherbrooke QC J1J 3M7  
Tél.: 819-562-3871, poste 2315 M.: 819-571-8035  
donald.bonsant@exp.com

**EXCAVATION**  
**N. JEANSON**  
TRANSPORT en VRAC  
PAYSAGEMENT

Michael Jeanson, prop.

**BIONEST**  
HYGIÈNE ENVIRONNEMENTALE  
ENVIROISEPTIC

jeanson@axion.ca | Cell: 819 574-5093 | Tél.: 450 297-4535  
2083, route 112, Stukely Sud RBQ: 8289-5715-25

**TÉLÉPHONES D'URGENCE** FEU - AMBULANCE : 911 SERVICE DE POLICE : Sûreté du Québec 819-564-1212 ou 1-800-461-2131  
INFO-CRIME : 1-800-711-1800 SIGNALER UN ANIMAL MORT : route 112 ou G.-Bonnallie 819-562-2693, ailleurs sur les routes 450-297-3440  
SIGNALER UN OISEAU MORT : 1-877-644-4545 (virus du Nil)

Municipalité d'Eastman, 160, chemin George-Bonnallie, Eastman (Québec) JOE 1P0

Téléphone : 450-297-3440

Télécopieur : 450-297-3448

Courriel : [info@muneastman.ca](mailto:info@muneastman.ca)

Heures d'ouverture : 9 h à 12 h et 13 h à 16 h, du lundi au vendredi

[www.muneastman.ca](http://www.muneastman.ca)